

ELIPEPA LIPUMA NGOLWESI-NE
IWEKI ZONKE
Lijonge Ilungelo Lomzi ku- pela.
Limele imfanelo ya Bantsu- ndu ngapandle kologyiko.
Aicalulali Sizwe nalu Nqulo.

[Vol. XII No. 612]

O BAKER, BAKER, and CO., E QONCE.



Siya kwa **BAKER!**

Bane Fandesi Elikulu!

NGOKUNJE

Yonke Impahla Itotywiwe!

I Printi ziqala 2d. pr yd Imuslin 1d.

IZIHLANGU,

ZONA ZITOTYWE KAKULU KANYE.

IMPAHLA ZAMADODA NAMA KWENKWANA,

KUFUNeka ZITENGIWE ZAPELA.

Elovo makake eze Kuzibonela ngokwake.

Kwa BAKER, BAKER & CO

IKOMPONI ENTSHA YASE JAGERSFONTEIN YOKU-

MBA NOKUPANDA, LIMITED.

KU**Y**AZISWA apa ukuba u MR. JAMES SAUNDERS (Mahlasa- bangella), obefudlwa ese Kofffontein, unyulwele ukuba abe ngu Mpati wa Bantsundu, ne Mingxuma e Jagersfontein, umsebenzi wowuqa- la ngo 19ni Iwale nyanga.

Ngomyalelo,
NELSON S. GIRDLESTONE,
Unobhala.

Kimberley, August 14, 1895.

KUFUNWA

AMADODA apilileyo, afunelwa umsebenzi wapezulu nowa-
Beauchamp, Booth & Co

E QONCE

Siyanazisa ukuba siwafezile amalu- ngiselelo ebe siwenza sine

Mpahla Ezintsha!!!

I GERMAN PRINTS, ezona zilungileyo yi 6d. i yadi. IZITAFU Ezipindiweyo (double width) intlobo zonke zamabala yi 1/- iyadi (ngamanani alula). ITYALI ezintsha zoboya ezisandulu kufika ze- nziwe kakuhle ziqala kwi 4/- ziye kwi 40/- inye. IHEMPI eziyi micako ezomeleleyo ye 6d 7 1/2d, 9d, nge yadi.

ILOKWE ZOKUTSHATA ese zenziwe kade ziqala kwi £1 5s, zide yiye kwi £5, zinako noku o- dolwa ze zenziwa kwa oko.

IVEYILE ZABATSHAKAZI, intyantyambo.

IZIHLANGU ne SHOES nayo yonke into enga- funekayo yomtshato.

Yizani Kubona Isitora setu esikulu esitsha.

Beauchamp, Booth & Co,

Late JOHN J. IRVINE & CO.

Imvo Neliso Lomzi

(NATIVE OPINION AND GUARDIAN.)

Authorized Medium for the Publication of Government Notices addressed to Natives throughout the Colony and the Territories,

KING WILLIAMS TOWN, CAPE COLONY, THURSDAY, JULY 16, 1896.

HEPWORTH'S Limited, Abenzi naba Siki be Ngubo,

IMPAHL Aezintsha ezifikileyo ziko ngoku zonke zibekwe amanani abona- kalayo nalula angala :—

Isuti zama Kwenkwe ziqala kwi 3/6 zinyuko Ibhulukwe zama Doda ziqala kwi, 7/11 zinyuke

„ „ „Doda

„ „ „ 21/-

„ „ „Idyasi „

„ „ „ 21/-ziye kwi 27/6

ZISHIYANA NGOLUSU LWAZO

KANIZOKUBONA ISUTI ZETU ZOKU TSHATA—Ziqala kwi 42/- ezona ntlobo zintsha kwimpahla yakwo HEPWORTH akuko mavukuvuku kupela zezomeleleyo ngamanani alula. Kanize kulinga kwa HEPWORTH Limited, Maclean Street, E-Qonce.



LEMINYAKA I 18



IGQITILEYO,

SINGENISE KWELI LIZWE

IBLANKETE ZOBOYA.

EZILUKWE NGOBUGCISA OBU

BODWA, Igama lazo yi ‘EXTRA NAVY

or MATTROSS. ’’

Kungeniswe ngabanye intlobontlobo ezifana noluhlobo; esigqibe ke kwelokuba SIZIPA- ULE i BLANKETS ZONKE ngopawu esi- luqinisele na Komkulu ngohlobo lwemifafa nepiko le yongamele lenteto.

Ukuba ufuna IBLANKETE YEYENE-

NE, kangelisa kunene ukuba ina- wona umfanekiso we NGONYAMA kwelinye LAMASONDO ayo.

ZONKE EZI BLANKETE ZIZEZINGATANDATYU- ZWAYO.

ZONKE EZI BLANKETE ZILUNGILE ZITE GUNGQU.

IBLANKETE NGANYE IYAYIVELA IMBOLA.

Kwivenkele enitenga kuzo-ke bizani

Iblankete ezinomfanekiso we Ngonyama.

Ziya kubako kuzo zonke ivenkile za Pesheya kwe Nciba nase zidolopini zonke,

APO ZIPAKULWA KONA KUKO

James W. Weir & Co.

E QONCE.

Ngabo bodwa abanokubhala lomfanekiso we Ngonyama

Jongani apa Batembu! Umzi Wenu!

J. W. GARRETT & Co., IZITORA ZE GLEN GREY

LADY FRERE,

IVENKILE ENENCASA. IMPAHLA IHLABA EKOSI!

 Betani uxongo Manene, Maledi, nityebise “amagabuko” konal Sondelani! Ibeta ugovane ati cwaka!

 Izambato, Imixesho, Impahla Zendlu,—zonke izinto betu. UBOYA. IZIKUMBA, UKUTYA, ne Mpahla Ehambayo,—yiyona Ndlu encamisa igila ngexabioso ehlile. Hlohlahi izipaji nize. Unconywa nga Bamhlope na Bantsundu.

BON MARCHE

JOHN W. BAYES & CO., GRAHAMSTOWN.

IVENKILE ENKULU ENTSHA,

(Ene Veranda ne Tawa ekoneni ye Bathust Street

ne Bala le Tyalike ka Bishop.)

Yeyona VENKILE ITSHIPU kwimpahla Yendidi zonke—KUMADODA NAKUBAFAZI.

Ifelane, Amabhayi o Matros Boboya, Ingcawu, Ifurini (Winseys), Iffe- nelana 3 3/4d ngeyadi, Itaweli 3d inye, Izinto Zokugqubetela Ingcawu. Iprini Ezibukali zama Jamani 6 1/2d ngeyadi, Ikeshmyi. ezi Blanket nezimabalabala. Ityali Ezimnyama Nezimabalabala, Idiyasi Zamadodo e Ezinzima 10s. 6d., Ibhulukwe Zekodi 4s. 9d., Ibhaty Zekodi 6s ‘ Neminqwazi ezi Felt.

JOHN BAYES & CO **BON MARCHE**

GRAHAMSTOWN E-RINI

<div><div></div><div>Irorelewa 1/6 nge Kwata (itu- nyelewe ingekapeli)</div></div>
<div><div></div><div>4s ipele i Kwata ingarolwa- nga.</div></div>
<div><div></div><div>Unokuhlalelwa wonke Unya- ka ckuveleni kwawo nge 13s 6d.</div></div>
<div><div></div><div>Izaziso Zabazwelweo, Aba- tshatileyo, Nemibiko, irorelewa 2s 6d, zingene kanye: 3s 9d kabini: 5s katatu.</div></div>

IXABISO 3d]

IZAZISO ZAKOMKULU.



ZISHICILELWANGE GUNYA.

ISAZISO SAKOMKULU,—No. 28.1896.

Kwi Ofisi ye Nkulu Yonocanda.

Cape Town, 8 May, 1896.

NGENXA ye Sigendu sesibini so Mtoe No 15 ka 1887, esite songezezelwa sisigendu sesine, sesihlanu, nesesitandatu so Mtoe No. 40 ka 1895, kuyaziswa ke kubo bonke ukuba eziziqwenga zilandelayo zemihlaba yakwa Rulumente ezikufupi ne dolopu yase CALA kumandla wase Xalanga, naseba Tenjini, ziya kutelwa efanedesini pambi kwe ofisi ye Mantyi yase IDUTYWA 10 o’clock kusasa ngolwesi BINI, 21 JULY, ngo 1896; ngokwendawo nezigqibo zalo Mtoe ungentla, nendlela yokuqutywa kwe fandesi, nangapezu koko ngendawo ezingati zixakaliswe ngemini ye fandesi.

Isiqwenga ngasinye siya kutengiswa ngenani elimisiweyo, noyena mtengi onani liphezulu lingengapantsi kwelo limisiviweyo nya kwuninwika lomhlaba.

Kanjalo umtengi lowo uyakuba ne mvume yokuhlaula yonke okanye inyaxelanye yemali awntenge ngayo kwalo mini. Ukuba

(i.) Intlaulo ayirolwanga ngemini ye fandesi, isigendu seshumi semali leyo sorolwa ngenyanga ezintandatu, size esinye seshumi sirolwe ngonyaka ukususela kwimini yefandesi.

(ii.) Ze kuti ukuba kulolwe imali enga- pantsi kwesigendu seshumi semali otengwe ngayo ngalo mini, eseleyo kweso sigendu seshumi yohlalulwa nge nyanga ezintandatu, ze isigendu seshumi esi- esiseleyo sishiatiwe ngonyaka uku- susela kumhla we mtengiso.

(iii.) Xa ite imali ehlaulweyo ngemini yefandesi yasisigendu seshumi senani nokuba hilipina pakati kwesigendu se shumi nesisihlanu senani lentengiso (yomhlaba lowo) intsalela yesisigendu sesihlanu senani lentengiso iya kuhla- ulwa ekupeleni konyaka ukususela kumhla we fandesi.

(iv.) Xa lite inani lentengiso langapantsi kwa £25 lanke elonakali liya kulawula kwangoko, umhlaumbi kulolwe ziqaji. ngata kwisithuba seminyaka ematatu.

Inzala kwezo siqingata zixeliweyo ngentla apa yoba yi 4 per cent, ngonyaka; ukuhlalulwa kwezo ziqingata ndawonye nenzala yazo kuya kulungiswa ngalomhla we fandesi, kubeko isbambiso ezibini eziza kukolisa mantyi, eziza kuti ke zinqinisekise ukuhlalulwa kwalo matyala.

Ukuba ke ute umtengi, umhlaumbi iziba- mbiso zake azapumelela, okanye azanela ukuhlalula imali yokutengwa komhlaba kwi situba sexesha elimisiweyo, kuya kumfancla u Rulumente ukuba akumele oko kutengi- swa, ize ite imali ebesihlaliwele ingabalawla kwanto isise ku Rulumente.

Indleko zocando, njalo njalo, nezetaitle ziya kuhlalulwa kwi mantyi okanye kumntu owoti amiswe kulandawo ngalomhla we fandesi. Umntengi unyanzelekile ukuba enze imvumelwano yokuba uya kurola inzala eyakuba yi 4 per cent, ngonyaka ku Rulu- mente endaweni ye four-fifths yemali yentengiso, ade abe ubhatle ngomhla we fandesi ngepezu kwe one-fifth sayo, enga- seyisithi inzala rolwe kul mali ingekhala- ulwa, waye umtengi enako ukuhlalula imali yenvumelwano naninina nokuba yinxalanye yayo ingengapantsi kwe £50.

Ukuba umtengi ufuna ukuba eke eme ekuhlaluleni intsalela yemali yokutengwa komhlaba kuya kufuneka enze imvumelwano yenyanga ezilishumi elinantatu ukususela kumhla we fandesi, engayenzanga lonto nya kudlulwa i 1 /yomke imhla xa selidulwe ixesha lomqopiso, ekuya kuti ukuba kude kwapatelela kwinyanga ezilishumi elinesii- bhozo emva koko lomali isicleyo kunye ne nzala yale yokudlulwa ukuba iko kufuneka eyihlaule iyokuhlanganiswa nokokuba kukuyi pima inkundati ukuba akayiroli emva kwexyanga sakuba isiqwengo siwile lomhla- ba ubhulwe ngu Rulumente ze imali abe seleiyorileli iginyawe ngu Rulumente.

Izalatiso nemigaqo yefandesi ingabonwa kwi ofisi ye Nkulu yo Nocanda e Kapa, nakweye Mantyi e Cala.

J. TEMPLER HORNE, Surveyor.General.

Kumhlaba wa Pesha kwe NCiba—

E Dutywa.

[Ukulungiswa kwale mhlabla kuya ku- hlalulwa ngabatengi, inge ngabo abalungisi ngalomhla we Fandesii.]

No 8566, Lots 1 no 6, Block C; ububanzi 200 square roods ; inani lentengiso, £20; indleko zocando, £5 8/4; inani lendleko zokuwu lungisa, £137 10/.

No 8567, Lots 1 no 6, Block F; ububanzi 200 square roods; inani lentengiso, £20; indleko zocando, £5 8/4; inani lendleko Zokuwu lungisa, £650.

No 8568, Lots 4 no 5, Block Kububanzi 200 square roods ; inani lentengiso, £20 ; indleko zocando, £5 8/4; inani lendleko zokuwu lungisa, £1,460.

No 8569, Lot 6, Block K; ububanzi 100 square roods ; inani lentengiso, £10 ; indle- ko zocando, £2 14/2.

No 8570, Lot 7, Block K; ububanzi 100 square roods ; inani lentengiso, £10 ; indleko zocando £2 14/2. No 8571, Lot 5, Block L ; ububanzi, 100 square roods ; inani lentengiso, £10 ; indleko zocando, £2 14/2; inani lendleko zokuwu lungisa, £160.

No 8572, Lot 6, Block L ; ububanzi, 100 square roods ; inani lentengiso, £10; indleko zocando, £2 14/2.

No 8573, Lot 10, Block M; ububanzi, 100 square roods ; inani lentengiso, £10. Uboyo nwe nge £10; indleko zocando £2 14s 2d, indleko zokuwulungisa £10.

No 8574, Lot 11, Block M, ububanzi 100 square roods; inani lentengiso £13; indleko zocando £2 14s 2d.

No 8575, Lot 12, Block M, ububanzi 100 square roods; inani lentengiso £10; indleko zocando £2 14s 2d; indleko zokuwulungisa 250. W. No 8576, Lots 12 & 13, Block O, ububanzi 198 square roods 36 square feet; inani le ntengiso £20; indleko zocando £4 8s 4d, indleko zokuwulungisa £167.

No 8577, Lot 1, Block P, ubukulu 100, Inani lentengiso £10; indleko zocando £2 14s 2d.

No 8578, Lot 2, Block P, ubukulu 100 square roods. Inani lentengiso £10 ; indle- ko zocando £2 14s 2d.

No 8579, Lot 1, Block Q, ubukulu 100 square roods; inani lentengiso £10 ; indleko zocando £2 14s 2d ; indleko Zokuwulungisa £120.

No 8580, Lot 2, Block Q, ubukulu 100 square roods ; inani lentengiso £10 ; indleko zocando £2 14s 2d ; indleko zokuwulungisa £40.

No 8581, Lots 1 & 2, Block R; ubukulu 200 square roods ; inani lentengiso £20 ; indleko zocando £5 8s 4d; indleko zokuwulungisa £35.

No 8582, Lot 3, Block R, ubukulu 100 square roods ; inani lentengiso £10; indleko zocando £2 14s 2d.

No 8583, Lot 4, Block R, ubukulu 100 square roods ; inani lentengiso £10; indleko zocando £2 14s 2d ; indleko zokuwulungisa £2,70.

No 8584, Lot 5, Block R, ubukulu 85 square rods 52 equate feet; inani lente- ngiso £10 ; indleko zocando £2 14s 2d.

No 8585, Lot 6, Block R, ubukulu 47 16 square feet; inani lentengiso £10; indle- ko zocando £2 14s 2d.

Msinyane!

Amanani ake Alula!

PASCOE (UFOLOKOCO)

NIYAZI apo npingamfumana kona. Uyazibulisa izihlobo zake ezintsupu. Ufuna ukuzikumbuzwa ukuba usandulu kufumana into eninzi yemphala ezintsha ezivela e **NGLANE:**—

IZIHLANGU ne SHUZI!

EZABAFAZI I SHUZI 3/6 nge pair
EZINEMITYA 4/6 nge pair
EZAMADODA (ezomeleleyo) 7/11, 8/6, njalo njalo
EZILUKUNI (Bluchers) 8/- nge pair

Ingubo Zamadoda Zokunxiba (ngokukodwa) Ezokutshata—Uyezwana. Asiwalibele Namanekazi Ilokwe Ezimhlope ze Setini ziqala kwi 30/-Qonda i £110/- qa. Izigubungelo, Amagabi, Ezokutshintsha Ilokwe, ne Ndilokwe, njalo njalo. Eyengeji neyokutshata imisesane Amacazi, njalo njalo.

ITYALI ne PRINTI zake ziyalocimilanga, Ningazilibali ITYALI zake. I FLANELE ziqala kwi 3d. nge yard. I kavala zamabhayi zobusika ezinoboya 6d. nge yadi. I KELEKO e Brown 3d. nge yadi—ummangaliso.

KWA * FOLOKOCO,*

Nge Nqu—"SALUF,"
Ezantsi + Kwetyalike yama SKOTSHI, E QONCE.

T. BIRCH & CO.

PORT ELIZABETH

I BHOTWE LE NGUBO LASE ENGLANI.

LASEKWA NGE 1860.

Kulapo zikona ingubo eziketiweyo nezilungile-leyo kule Koloni,
Ingubo Zamadoda zentlobo zonke AMANANI atotyiweyo kwi Kodi Izibhalala, Ingcawa, I Travelling Bags, ne Trunks, njalo njalo.
-----EZAMAKWENKWE ZILIQELA-----

I HEMPE, I KAPSANA, IMINQWAZI, I KLOSABANT, AMAQINA, NJALO-NJALO. INGUBO ZE CRICKET, EZOBU FUNDISI,

OTENGE NGE PONTI WAPULELWA U I-

T. BIRCH & CO.,

E BHAYI.

IDIPU KA BATTLE

Yeyona Ilungileyo ne Tshipu kwezi koyo.

Zingapezu 1,800 Igusha ezino kuditshwa nge 50/-

INANI LE NGU MGUBO.	INANI LE SEVI DUTYELWE.		
Nge Paketi yi	9d.	1 gallon drum yi	4/-
Ikasi ene 72 paketi yi.....	50/-	2	9/9
Nge paketi enye ku ditshwa 25 igusha	5		21/-

Amanani anokutiywa nge odolo ezinkulu.

INGXELO YO MKANGELI KA RULUMENTE

Ku MESSRS, ARTHUR & COMPANY, Limited.
Ekuqondeni incwadi yayo yomhla we 16th ndinovyoko ukubeka pambi kwako Ingxelo ka Dr. Hahn ngale BATTLE'S DIP wenjenge ke:—
" Ekuqondeni la sampulo ye Dipu ye Gusha, ndifumana ukuba ikakulo ikolishe nge Creoline, into ke leyo ethabalisa ezizilwana zizwala isifo. Ke ndaxama nokutuzama amandla ale Dipu ngokuyi galila atnazi kakulo, ndayifumana isenamandla okuzibulala izilwana, ndapaula nokuba zilwana ezivela ekube. Iemi kwenyama ziya bulawa yile Dipu nokuba seyidutyelwe kumazi azi 110 nokuba 115 ubuninzi bawo. Ndiyayi yaleza kakulo le Dipu ngexna ukunoma lwayo."
(Ibhalwe yi Traffic Manager).

W. O. CARTER, Umlauli Wezitora Zomanyano

KING WILLIAMS TOWN.

The New Jagersfontein Mining & Exploration Co,

(LIMITED)
NOTICE!

Is hereby given that Mr. JAMES SAUNDERS (Mahlazi- bhekela), late of Koffiyfontein, has been appointed Superintendent of Natives and Compounds at Jagersfontein, and will commence his duties on the 19th of this month.

By order,
NELSON S. GIRDLSTONE, 'Secretary.

Kimberley, August 14th, 1895.

WANTED

FOR the above Mine, any number of able-bodied NATIVES, to work on the Floors and in the Mine.

Good Wages, Food Free, and Good Treatment.
2211

GIBBERD & BRYANT,

KING WILLIAMS TOWN.

Banefandesesi Elikulu Ngoku!!

Iprinti ze 6d	Zitotyelwe kwi 4d.
Iflanellette ze 6d	"
Iblouse ezishushu ze 3/11	" 4d.
Ibati zamanekazi ze 13/6	" 7/11
I Cape ..	" 10/6
	" 5/11 ne 6/11

Izihlangu zamanekazi ze 6/11

" Okuseleyo! Kutengiswa tshipu kakulu.

EZAMADODA INGUBO!

Idyasi Zamadoda ezintzi ngxobo ze Flannel nge-pakati 10/6 inye
Ibhulukwe zoboya zamadoda ze 10/6, zitotyelwe kwi 4/11
Ihempe entle ye Ntenetya enkolalala ne ngxowa yayo yi 3/3

Yizani kuziketela K'WANGOKU!

EZIKAYE I WORSDELL PILLS
EZIKAYE I WORSDELL PILLS
EZIKAYE I WORSDELL PILLS
EZIKAYE I WORSDELL PILLS

Zingumalane ku Mquma, Ukugquma kwe Sisu, Intloko, Ukungahlahlali Kikutya kakuhle esiswini, Izifo ze Zintso nesi Bindi Zitengiswa ngaba Piitiki-Michiza ne Zitora nge 1s 1 1/2d. ngebhokisana. Abaninilo, JOHN KAYE, LIMITED, LONDON.

Zitengiswa ngu G. E. COOK i Kemist, Downing Street, e Qonce

Ukuvulwa Kwetyalike
YamaWesile Antsundu,
E-QONCE.

KWAZISWA, kucelwa izandla ezishushu kwizizwe, nabantu nenetlo ukuba

ITYALIKE ENTSHA

yelibandla iyakusala ukuvulwa NGOLWESI-

HLANU, JULY 17, 1896

KWA * FOLOKOCO,*

Nge Nqu—"SALUF,"
Ezantsi + Kwetyalike yama SKOTSHI, E QONCE.

T. BIRCH & CO.

PORT ELIZABETH

I BHOTWE LE NGUBO LASE ENGLANI.

LASEKWA NGE 1860.

Kulapo zikona ingubo eziketiweyo nezilungile-leyo kule Koloni,
Ingubo Zamadoda zentlobo zonke AMANANI atotyiweyo kwi Kodi Izibhalala, Ingcawa, I Travelling Bags, ne Trunks, njalo njalo.
-----EZAMAKWENKWE ZILIQELA-----

I HEMPE, I KAPSANA, IMINQWAZI, I KLOSABANT, AMAQINA, NJALO-NJALO. INGUBO ZE CRICKET, EZOBU FUNDISI,

OTENGE NGE PONTI WAPULELWA U I-

T. BIRCH & CO.,

E BHAYI.

IDIPU KA BATTLE

Yeyona Ilungileyo ne Tshipu kwezi koyo.

IMVO NELISO LOMZI (MIDDLE OPINION AND GUARDIAN) JULY 16, 1896.

Imvo Neliso Lomzi

NGOLWESI-NE, JULY 16, 1896.

IVEKI

AMA fama ase Cala enze isigqibo esifuna indlela yolifwe yase Natal, pakati kwe Qonce ne Kokstad.

IPALAMENTE yase Kapa ite noko bekuko abacasileyo, yafika kwisigqibo sokumnika ituba lobuka angabiko u Mr. Rhodes ngelixesha.

NGALEVEKI kuhle ingozi embi yokuwiswaya lihase kuka Sir Henry de Villiers, i Jaji Enkulu ye Koloni, ekude kwako imbambo ezakupileyo. Kutlwa noko uyancedeka.

IPFA elivi *Star* lo Mvulo waleveki lindlelo lixela ukutobusisa kololibe nshu lona Kufe abantu abanamano-shumi amabini asenixenke. benzakala abangamashumi omahlanu ananye.

KULEMFAZWE yakwa Mzilikazi usinde cebethu u Mr. Rhodes. Kuko enye indodana ece nTlaba ye Mamba, yaseyi jonga ku Mr. Rhodes, ekuphni noko, engekude kangakanani. Usindile noko u Mr. Rhodes.

IMICIMBI BABANTSUNDU.

SILUSIZI ukubona u Sir GORDON SPRIGG engati uteykele eku-dlaliseni ngendawo enkulu kangaka ayipatisiweyo, le ye Micimbi Yaba- nt sundu. Wonke umntu uyazi ukuba ebefanelwe kukuyinyamekela lendawo. Kodwa ke le Nkulu ine- siqelo sokuti yakuffingwa yinto, isuke iqabule nokuba yintonina ingabi sakata, ukuze ipuncule. Abantu bakowete kumhla bahleli ngoxolo kangaka, nangani koku zipitipiti kwelipezulu. Londawo yayvuna wa ngobuso obuhle, ekuhleni, kwinteto ye Rutuneli-inteto eya- ziwa ngumntu wonke onemvulo clungileyo ukuba yinyaniso engena kupikwa nami. Kodwa kukubi engapaya u Sir GORDON SPRIGG ufumane wabadlel' indlala abantsu- ndu kwingxoxo eshushu ngemici- mbi yelama Ndebele, esiti abantsu- ndu kweli abonwabile, esiti " Iimi- hla ngemihla, akazi ukuba koba kude kangakananina pambi kokuba kubeko imfazwekazi enkulu." Isi- qamo salonto kukuba akanako ukwagxota ama Qakamba (C.M.R.) kwizipaluka zabantsundu. Kuku- dala Kangaka nje asizange iaiteto esinj e sipume kumlomo wendota etwelve umsebenzi ongaka emagxeni. Lontoto igexeka ukutobeka kwaba- ntu bakowete ngapandle kwesizatu, kanti ke songena eso sigxeko ka- bukali. Ukuba ke Inkulu ye Mbuso ibinga ingabalungisa abo ibono kakubi kangaka, ibiya kube- hle iyicamenge iyibuyezke lendawo.

KWABE "MV.O."

SINENDAWO eqwetayo esinga singayibhekisa kwizihlobo ze- tu ezininzi kulo lonke, ngokukodwa ezingumzi obabbaleli nobaxasi. Yi- ndawo engenobu yomsebenzi lo si- kongangawoamawete. Kwezinyanga mbini natu zigqitileyo sibe bafu- tsbane ngzandla kufe ofisi, ngoko asaba nampumelelo into ekuvuwi- beni umsebenzi wokuhambisa i Lasi ti zabatumele inxaso yepepa ngokukaulaza ebasisakupha ngako nabebeshe qele kona abahlolw betu. Singavya elinqaku libatobe izibili- ni abangaba banento ababezumele baza bahlala belindele, basinyame- zele ixeshana. Kube kwanjalo nangomkosi obutumele inteto zo kungena epepeni. Namayelana nazo asipumelelanga kakuhle. Ongafika ke izimfumba incwadi, waye noko umgqaliselo wazo ikuku- ba zingene eso kubonakalayo ukuba zizaneleki. Kekaloku incwadi zababhalali ziba maqela matata. Ziko ezibhalwa ngamachule oku bhala nokuxoxa. Azibi nankatazo kubahleli ezinjalo kuba zingafuni kulungiswa Zingena kuqala ezinjalo. Zibako neziti zibhalwe kakuhle, kubeko indawo ezifike zibe zikwa zilima engxoxweni ngendlela zokundabele, ukunganki imbeko kwabayene. Zive zifuna ukulungiswa; ngokoke zitate ixeha, ekuti ke ukuba ixeha lipangwa zinto ezininshi, ngokunganeli kwi- basebenzi, olodidi lwencazeli lwe- nzakale ngokungangeniswa msi- nyane. Umkondo wesitatu zinca- di ezibhalwa ngabantu abasebuqitela ngesandla, ekufuneka uyamezele luka DYOP ukupanda izintsonkoto zazo. Ziti ke ezi zibe ngumebiki. Ke ukutsho sinovyoko ukuti zonke ezindawo zibe zibulwelwe bomsenzisi, kude kwabako amalingisilelo esizwenyo okuba umsebenzi uwe nokuhamba ngamaxesha upagazamiseki. Wa- biweke ngoku umsebenzi wenzile ngendlela esinentemba ukuba iya kuba luncedo kuti nakubahlolo betu. Abapati msebenzi bomele- zwe ngokuhlonyelwa kuka Mr. GEORGE WAYLAND TYAMZASHE indodana esapuma emfutweni

LOvedale, apo iqube de kwakwi zigama zokuba ilunge uvivwo Iwe Matriculation. Yena uyakuncedisa kwelobeli Heli i Sebe; waye u Mr. FREDERICK BASSIE eya kuncedisa kwelama nani; u Mr. EDWIN MATYOLO kwelokuhlanjiswa kwepena. Ezinye indawo ezingaba ziyabona- kala ziyi kulungiselelwa, kuba umngwenyo wetu kukuba izizoro mazipele konkena mayelana ne- nqubo yomsebenzi lo, kuba Umhleli kukade egxekwa ngabantu abange- ndelisiyo ukucinga ngokungati indawo ezingenisileyo uzenza nga- bom, ngangetashi— into ke ebimba- ngela intlobo engencinane kuba ingezona nto abezonda zona ezo.

IMFUNDO YABAMNYAMA
IMFUNDO esinye yenxoxo ezinkulu pakati komzi esi- ngwoko. Asizikuteti nto ngabelu- ngu kuba bona ukuyiqonda kwabo imfundo ixabiso layo ungafika nabantwana abazinkedama abange- na makaya behlangeniswa besenze- lwa indlela yokuba bafunde; kulo umzi wakowete akunjalo. Asitsho ukuti abako kwabantsundu ukwengele linakana ixabiso lemfundo, kuba abanjalo basenokubalwa ngenimwe. Inyambalala le ayikazi nokuba yenza tonnina, nokuya ibafakileyo abantwana esikolweni. Pakati kwale mizi yezikolo, nakweyona kutlwa yemidal, ungafika kulapo kusapuka iziziky kubazali baba- ntwana, ukungakatleli ukungasa imfundo yabantwana babo. Sigxa- teti nto noginzilo lo lungabange- nisiyo mpela abantwana esikolweni. Imfundo kunzi wakowete iqitwya ngendlela enganelisyo kanye. Lomzi mhlope mhla wayingena imfu- ndu wayingena ngamagalaba oma- bini ngemiteto enyanzelayo, wawu- zizamelan ngokwenjalo lilingelo lawo. Sinenkolo eyotnelelweyo yokuba ukuba nati besinokuyizama ngalndlela imfundo, nalomzi um- hlope ubungasandleno ngemiteto, nto iwaxukileyo yeyokuba nabantsu- ndu ngokwabo abemanga ngenya- w zombini, bemaneyene, ukutlwa imfundo pakati wabone. Kungoko ke onganfuma kulemizi yezikolo abona bantwana baliqela bekolisa ngokuba ngapande ke sikolo. Akukuhle pwe kweli nqaku mzi ontsundu. Isikolo apa e Koloni

UZilo e Mngqesha.

Umhla weshumi elinane ku July ibivimini engavi kuibaleka msinyane kwabase Mngqesha— abazililevo kuba nabanzazilauza. Ngunmhla obaluleke ngendlela ezininzi esingasakuba zisakucusa. Bekuko umcobo we Qda Lazulizi, wokukumbuzwa umhla abalibatbala ngawo elonwetlo. Uzavi nowakude ukuba u Mngqesha ubuke waduma ujenze busbe elibalakawa ngokutanda kwawo utshali; kodwa ke namhla kuzi umhlantla, onkulu owenzekileyo intlanjaniso iwlwe ezintu vakusasa, yazinwaswa nemantle nidi u Rev. J. Harper nenkosikazi yakowabo. Evanokubihlwa inenge ngo 7, bada bahamba ubusuku kuxo. xwa nolancombi woziro. Inteto zibe mmandi, zaninzi, zakutaza, zio- nye ekusongeni bekonke abantu aba- nevayibonivo lendawo ukuba babuye. Pakati kwenteto ezenziweyo, masi- vibalile evo Mkokeli omdala, u Mr. Jonas Oinela: ete wazeka emva ukutena, ngomni awayivejuka wedva, empa intshutshe zamazwi; esiti namblanje uvuvisa kukuba amazwi ake nemigudu yake ebonaleke uku- nyaniso bawo, ebulela i Nkosi ngalo msebenzi. Iwe yintlanganiso enkulu kunene, yamndani ngangokuba ivalwe ebuseku ngo 12 o'kloko.

Inkosi zakwa Zulu.

Inkosi zakwa Zulu ezise Sentinelina (St. Helena) nzo, afuna ukuba zibuyele kowazo u Mr. Chamberlain, ngu Dinizulu, owave gwetwelve ishu- mi leminyaka; ngu Ndabuko, imi- nvaka elisumbi elina mhilano, no Tshingana, ishumi elina mhilano. Bonke bafunyanwa benetyala lokwe- nza isidubedube, bagwetwya ngo April, 1889. U Dinizulu, nokumbala ukuba walekela u Cetwyvo kwi ndawo awaye kwo kwinyanga zake zokupela ezilishumi elinambini ngo 1884. Wavukelana nolaulo ngo June, 1888; kodwa wabaniya ngama Bhulu angamashumi omahlanu awaye pansi kuka Lucas Meyer, obeke enzululani we Republic Entsha, ngo August odladelawo. Ulaulo lwase Transvaal aluvinekengala lo nkosi xa vavizibwa lulaulo lwe Nkosazana; kodwa wazoiikela ngokwake kwi zilauli zelakwa Zulu ngo November odladelawo. U Ndabuko no Tshingana- na nenge inkosi basinya ematvaleni pambi kwentlangano ekwetiveyo e Tshwey ekualeneni, bemanjalelele nkokwenza isidubedube nokukwela ulaulo. U Dinizulu yena alitengwana elake yada vavun March. Ama Ngesi afun' ukuti xhanu ngulomci le ayikazi nokuba yenza tonnina, nokuya ububi afakileyo abantwana esikolweni. Pakati kwale mizi yezikolo, nakweyona kutlwa yemidal, ungafika kulapo kusapuka iziziky kubazali baba- ntwana, ukungakatleli ukungasa imfundo yabantwana babo. Sigxa- teti nto noginzilo lo lungabange- nisiyo mpela abantwana esikolweni. Imfundo kunzi wakowete iqitwya ngendlela enganelisyo kanye. Lomzi mhlope mhla wayingena imfu- ndu wayingena ngamagalaba oma- bini ngemiteto enyanzelayo, wawu- zizamelan ngokwenjalo lilingelo lawo. Sinenkolo eyotnelelweyo yokuba ukuba nati besinokuyizama ngalndlela imfundo, nalomzi um- hlope ubungasandleno ngemiteto, nto iwaxukileyo yeyokuba nabantsu- ndu ngokwabo abemanga ngenya- w zombini, bemaneyene, ukutlwa imfundo pakati wabone. Kungoko ke onganfuma kulemizi yezikolo abona bantwana baliqela bekolisa ngokuba ngapande ke sikolo. Akukuhle pwe kweli nqaku mzi ontsundu. Isikolo apa e Koloni

INCOKO.

Kwakoko ntokazi itile yase Ntlanje, yabuzwa kwintwazana yayo—isiti fan' uku ba yayikwiminyaka elishumi ubudala. Umbuzo yawo ingulo:—"Kodwa mtwan' am leno usenti kangaka yintoni?" (Uku kwiminyaka isini tina ngeyenti into yincasa) Ute umntwana: Andazi ma, kodwa fan' ngoku u Tixo wanditi-chata intwana yeswekile mihla wandibumba." Inkoku yasisuka umlomo. Hai Ingondolo yalomntwana

Zite intokazi ezimbini zincoloka yati enye wkenye, "Mntaka ma, gxebe kane ne u

Willie lo eti uyandfuna nje ubona lemali yami ininzi?" Iti enye ukuphulula, "Al! indyke wote, akwazina umntlo wsa i tl' indawo ufumane azigxame?" (Uku kwiminyaka isini tina ngeyenti into yincasa) Ute umntwana: Andazi ma, kodwa fan' ngoku u Tixo wanditi-chata intwana yeswekile mihla wandibumba." Inkoku yasisuka umlomo. Hai Ingondolo yalomntwana

Zite intokazi ezimbini zincoloka yati enye wkenye, "Mntaka ma, gxebe kane ne u

Willie lo eti uyandfuna nje ubona lemali yami ininzi?" Iti enye ukuphulula, "Al! indyke wote, akwazina umntlo wsa i tl' indawo ufumane azigxame?" (Uku kwiminyaka isini tina ngeyenti into yincasa) Ute umntwana: Andazi ma, kodwa fan' ngoku u Tixo wanditi-chata intwana yeswekile mihla wandibumba." Inkoku yasisuka umlomo. Hai Ingondolo yalomntwana

Zite intokazi ezimbini zincoloka yati enye wkenye, "Mntaka ma, gxebe kane ne u

Willie lo eti uyandfuna nje ubona lemali yami ininzi?" Iti enye ukuphulula, "Al! indyke wote, akwazina umntlo wsa i tl' indawo ufumane azigxame?" (Uku kwiminyaka isini tina ngeyenti into yincasa) Ute umntwana: Andazi ma, kodwa fan' ngoku u Tixo wanditi-chata intwana yeswekile mihla wandibumba." Inkoku yasisuka umlomo. Hai Ingondolo yalomntwana

Zite intokazi ezimbini zincoloka yati enye wkenye, "Mntaka ma, gxebe kane ne u

Willie lo eti uyandfuna nje ubona lemali yami ininzi?" Iti enye ukuphulula, "Al! indyke wote, akwazina umntlo wsa i tl' indawo ufumane azigxame?" (Uku kwiminyaka isini tina ngeyenti into yincasa) Ute umntwana: Andazi ma, kodwa fan' ngoku u Tixo wanditi-chata intwana yeswekile mihla wandibumba." Inkoku yasisuka umlomo. Hai Ingondolo yalomntwana

Zite intokazi ezimbini zincoloka yati enye wkenye, "Mntaka ma, gxebe kane ne u

Willie lo eti uyandfuna nje ubona lemali yami ininzi?" Iti enye ukuphulula, "Al! indyke wote, akwazina umntlo wsa i tl' indawo ufumane azigxame?" (Uku kwiminyaka isini tina ngeyenti into yincasa) Ute umntwana: Andazi ma, kodwa fan' ngoku u Tixo wanditi-chata intwana yeswekile mihla wandibumba." Inkoku yasisuka umlomo. Hai Ingondolo yalomntwana

Zite intokazi ezimbini zincoloka yati enye wkenye, "Mntaka ma, gxebe kane ne u

Willie lo eti uyandfuna nje ubona lemali yami ininzi?" Iti enye ukuphulula, "Al! indyke wote, akwazina umntlo wsa i tl' indawo ufumane azigxame?" (Uku kwiminyaka isini tina ngeyenti into yincasa) Ute umntwana: Andazi ma, kodwa fan' ngoku u Tixo wanditi-chata intwana yeswekile mihla wandibumba." Inkoku yasisuka umlomo. Hai Ingondolo yalomntwana

Zite intokazi ezimbini zincoloka yati enye wkenye, "Mntaka ma, gxebe kane ne u

Willie lo eti uyandfuna nje ubona lemali yami ininzi?" Iti enye ukuphulula, "Al! indyke wote, akwazina umntlo wsa i tl' indawo ufumane azigxame?" (Uku kwiminyaka isini tina ngeyenti into yincasa) Ute umntwana: Andazi ma, kodwa fan' ngoku u Tixo wanditi-chata intwana yeswekile mihla wandibumba." Inkoku yasisuka umlomo. Hai Ingondolo yalomntwana

Zite intokazi ezimbini zincoloka yati enye wkenye, "Mntaka ma, gxebe kane ne u

Willie lo eti uyandfuna nje ubona lemali yami ininzi?" Iti enye ukuphulula, "Al! indyke wote, akwazina umntlo wsa i tl' indawo ufumane azigxame?" (Uku kwiminyaka isini tina ngeyenti into yincasa) Ute umntwana: Andazi ma, kodwa fan' ngoku u Tixo wanditi-chata intwana yeswekile mihla wandibumba." Inkoku yasisuka umlomo. Hai Ingondolo yalomntwana

Zite intokazi ezimbini zincoloka yati enye wkenye, "Mntaka ma, gxebe kane ne u

Willie lo eti uyandfuna nje ubona lemali yami ininzi?" Iti enye ukuphulula, "Al! indyke wote, akwazina umntlo wsa i tl' indawo ufumane azigxame?" (Uku kwiminyaka isini tina ngeyenti into yincasa) Ute umntwana: Andazi ma, kodwa fan' ngoku u Tixo wanditi-chata intwana yeswekile mihla wandibumba." Inkoku yasisuka umlomo. Hai Ingondolo yalomntwana

Zite intokazi ezimbini zincoloka yati enye wkenye, "Mntaka ma, gxebe kane ne u

Willie lo eti uyandfuna nje ubona lemali yami ininzi?" Iti enye ukuphulula, "Al! indyke wote, akwazina umntlo wsa i tl' indawo ufumane azigxame?" (Uku kwiminyaka isini tina ngeyenti into yincasa) Ute umntwana: Andazi ma, kodwa fan' ngoku u Tixo wanditi-chata intwana yeswekile mihla wandibumba." Inkoku yasisuka umlomo. Hai Ingondolo yalomntwana

Zite intokazi ezimbini zincoloka yati enye wkenye, "Mntaka ma, gxebe kane ne u

Willie lo eti uyandfuna nje ubona lemali yami ininzi?" Iti enye ukuphulula, "Al! indyke wote, akwazina umntlo wsa i tl' indawo ufumane azigxame?" (Uku kwiminyaka isini tina ngeyenti into yincasa) Ute umntwana: Andazi ma, kodwa fan' ngoku u Tixo wanditi-chata intwana yeswekile mihla wandibumba." Inkoku yasisuka umlomo. Hai Ingondolo yalomntwana

Zite intokazi ezimbini zincoloka yati enye wkenye, "Mntaka ma, gxebe kane ne u

Willie lo eti uyandfuna nje ubona lemali yami ininzi?" Iti enye ukuphulula, "Al! indyke wote, akwazina umntlo wsa i tl' indawo ufumane azigxame?" (Uku kwiminyaka isini tina ngeyenti into yincasa) Ute umntwana: Andazi ma, kodwa fan' ngoku u Tixo wanditi-chata intwana yeswekile mihla wandibumba." Inkoku yasisuka umlomo. Hai Ingondolo yalomntwana

Zite intokazi ezimbini zincoloka yati enye wkenye, "Mntaka ma, gxebe kane ne u

Willie lo eti uyandfuna nje ubona lemali yami ininzi?" Iti enye ukuphulula, "Al! indyke wote, akwazina umntlo wsa i tl' indawo ufumane azigxame?" (Uku kwiminyaka isini tina ngeyenti into yincasa) Ute umntwana: Andazi ma, kodwa fan' ngoku u Tixo wanditi-chata intwana yeswekile mihla wandibumba." Inkoku yasisuka umlomo. Hai Ingondolo yalomntwana

Zite intokazi ezimbini zincoloka yati enye wkenye, "Mntaka ma, gxebe kane ne u

Willie lo eti uyandfuna nje ubona lemali yami ininzi?" Iti enye ukuphulula, "Al! indyke wote, akwazina umntlo wsa i tl' indawo ufumane azigxame?" (Uku kwiminyaka isini tina ngeyenti into yincasa) Ute umntwana: Andazi ma, kodwa fan' ngoku u Tixo wanditi-chata intwana yeswekile mihla wandibumba." Inkoku yasisuka umlomo. Hai Ingondolo yalomntwana

Zite intokazi ezimbini zincoloka yati enye wkenye, "Mntaka ma, gxebe kane ne u

